

Euroopan unionin virallinen lehti

L 254



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

56. vuosikerta
26. syyskuuta 2013

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävät säädökset

ASETUKSET

- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 922/2013, annettu 25 päivänä syyskuuta 2013, Nicaraguasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista** 1
- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 923/2013, annettu 25 päivänä syyskuuta 2013, Panamasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista** 3
- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 924/2013, annettu 25 päivänä syyskuuta 2013, Keski-Amerikasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista** 6
- ★ **Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 925/2013, annettu 25 päivänä syyskuuta 2013, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 882/2004 täytäntöönpanosta tiettyjen muiden kuin eläinperäisten rehujen ja elintarvikkeiden tuontia koskevan tehostetun virallisen valvonnan osalta annetun asetuksen (EY) N:o 669/2009 liitteen I muuttamisesta ⁽¹⁾** 12
- Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 926/2013, annettu 25 päivänä syyskuuta 2013, kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi 20

Hinta: 3 EUR

(jatkuu kääntöpuolella)

(¹) ETA:n kannalta merkityksellinen teksti

FI

Säädökset, joiden otsikot on painettu laihalla kirjasintyyppillä, ovat maatalouspolitiikan alaan kuuluvia juoksevien asioiden hoitoon liittyviä säädöksiä, joiden voimassaoloaika on yleensä rajoitettu.

Kaikkien muiden säädösten otsikot on painettu lihavalla kirjasintyyppillä ja merkitty tähdellä.

Huomautus lukijalle – Neuvoston asetus (EU) N:o 216/2013, annettu 7 päivänä maaliskuuta 2013, Euroopan unionin virallisen lehden sähköisestä julkaisemisesta (katso kansilehden kolmas sivu)

Huomautus lukijoille – tapa viitata säädöksiin (katso kansilehden kolmas sivu)



II

(Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 922/2013,

annettu 25 päivänä syyskuuta 2013,

Nicaraguasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista

EUROOPAN KOMISSIO, joka

niiden mukana olisi oltava sopimuksessa määrätty alkuperäselvitys.

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

- (3) Tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87⁽³⁾, sellaisena kuin se on muutettuna komission täytäntöönpanoasetuksella (EU) N:o 927/2012⁽⁴⁾, liite I sisältää uusia CN-koodeja, jotka poikkeavat sopimuksessa tarkoitetuista CN-koodeista. Uudet koodit olisi sen vuoksi otettava huomioon tämän asetuksen liitteessä.

ottaa huomioon Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen allekirjoittamisesta ja sen kauppaa koskevan IV osan väliaikaisesta soveltamisesta 25 päivänä kesäkuuta 2012 annetun neuvoston päätöksen 2012/734/EU⁽¹⁾ ja erityisesti sen 6 artiklan,

- (4) Koska sopimus tulee voimaan 1 päivänä elokuuta 2013, tätä asetusta olisi sovellettava samasta päivästä alkaen.

sekä katsoo seuraavaa:

- (5) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat tullikoodeksikomitean lausunnon mukaiset,

- (1) Päätöksellä 2012/734/EU valtuutettiin Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen, jäljempänä 'sopimus', allekirjoittaminen unionin puolesta. Päätöksen 2012/734/EU nojalla sopimusta olisi sovellettava väliaikaisesti, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen. Sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 1 päivästä elokuuta 2013.

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Avataan unionin tariffikiintiö Nicaraguasta peräisin oleville, liitteessä luettelulle tavaroille.

- (2) Sopimuksen liitteen I lisäys 2 koskee EU:n tuontitariffikiintiöitä Keski-Amerikasta peräisin oleville tavaroille. Yksi tariffikiintiö on myönnetty yksinomaan Nicaragualle. Sen vuoksi on tarpeen avata kyseisten tuotteiden tariffikiintiö. Tariffikiintiötä olisi hallinnoitava aikajärjestyksen perusteella tietyistä yhteisön tullikoodeksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 soveltamista koskevista säännöksistä 2 päivänä heinäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 2454/93⁽²⁾ mukaisesti. Jotta liitteessä luetteluihin tuotteisiin voitaisiin soveltaa tässä asetuksessa säädettyjä tariffimyönnytyksiä,

2 artikla

Suspendoidaan Nicaraguasta peräisin olevien, liitteessä luettujen tavaroiden unioniin suuntautuvassa tuonnissa kannettavat tullit tämän asetuksen liitteessä vahvistetussa tariffikiintiössä.

3 artikla

Liitteessä luettujen tuotteiden mukana on oltava sopimuksen liitteen II lisäyksessä 3 esitetty alkuperäselvitys.

⁽¹⁾ EUVL L 346, 15.12.2012, s. 1.⁽²⁾ EYVL L 253, 11.10.1993, s. 1.⁽³⁾ EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1.⁽⁴⁾ EUVL L 304, 31.10.2012, s. 1.

4 artikla

Komissio hallinnoi liitteessä esitettyä tariffikiintiötä asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 a, 308 b ja 308 c artiklan mukaisesti.

5 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä elokuuta 2013.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä syyskuuta 2013.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
José Manuel BARROSO

LIITE

Sen estämättä, mitä yhdistetyn nimikkeistön tulkintasäännöissä määrätään, tavarankuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettelyn soveltamisala määräytyy tässä liitteessä CN-koodien mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä.

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavarankuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
09.7315	0201 0202	Naudanliha, tuore, jäädytetty tai jäädytetty	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	209 ⁽¹⁾
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. ku- nakin sen jälkeisenä kautena	525 ⁽¹⁾ ⁽²⁾

⁽¹⁾ Ilmaistu teuraspainona seuraavasti: 100 kg luullista lihaa vastaa 70 kg:aa luutonta lihaa.

⁽²⁾ Lisätynä 25 tonnilla kunakin vuonna 1.1.2015 alkaen.

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 923/2013,

annettu 25 päivänä syyskuuta 2013,

Panamasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen allekirjoittamisesta ja sen kauppaa koskevan IV osan väliaikaisesta soveltamisesta 25 päivänä kesäkuuta 2012 annetun neuvoston päätöksen 2012/734/EU⁽¹⁾ ja erityisesti sen 6 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Päätöksellä 2012/734/EU valtuutettiin Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen, jäljempänä 'sopimus', allekirjoittaminen unionin puolesta. Päätöksen 2012/734/EU nojalla sopimusta olisi sovellettava väliaikaisesti, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen. Sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 1 päivästä elokuuta 2013.
- (2) Sopimuksen liitteen I lisäys 2 koskee EU:n tuontitariffikiintiöitä Keski-Amerikasta peräisin oleville tavaroille. Kaksi tariffikiintiötä on myönnetty yksinomaan Panamalle. Sen vuoksi on tarpeen avata kyseisten tuotteiden tariffikiintiöt.
- (3) Tariffikiintiöitä olisi hallinnoitava aikajärjestyksen perusteella tietyistä yhteisön tullikoodeksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 soveltamista koskevista säännöksistä 2 päivänä heinäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 2454/93⁽²⁾ mukaisesti. Jotta liitteessä lueteltuihin tuotteisiin voitaisiin soveltaa tässä asetuksessa säädettyjä tariffimyönnytyksiä, niiden mukana olisi oltava sopimuksessa määrätty alkuperäselvitys. Tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston

asetuksen (ETY) N:o 2658/87⁽³⁾, sellaisena kuin se on muutettuna komission täytäntöönpanoasetuksella (EU) N:o 927/2012⁽⁴⁾, liite I sisältää uusia CN-koodeja, jotka poikkeavat sopimuksessa tarkoitetuista CN-koodeista. Uudet koodit olisi sen vuoksi otettava huomioon tämän asetuksen liitteessä.

- (4) Koska sopimus tulee voimaan 1 päivänä elokuuta 2013, tätä asetusta olisi sovellettava samasta päivästä alkaen.
- (5) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat tullikoodeksikomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Avataan unionin tariffikiintiöt Panamasta peräisin oleville, liitteessä luetelluille tavaroille.

2 artikla

Suspendoidaan Panamasta peräisin olevien, liitteessä lueteltujen tavaroiden unioniin suuntautuvassa tuonnissa kannettavat tullit tämän asetuksen liitteessä vahvistetuissa vastaavissa tariffikiintiöissä.

3 artikla

Liitteessä lueteltujen tuotteiden mukana on oltava sopimuksen liitteen II lisäyksessä 3 esitetty alkuperäselvitys.

4 artikla

Komissio hallinnoi liitteessä esitettyjä tariffikiintiöitä asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 a, 308 b ja 308 c artiklan mukaisesti.

5 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä elokuuta 2013.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä syyskuuta 2013.

Komission puolesta

Puheenjohtaja

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ EUVL L 346, 15.12.2012, s. 1.⁽²⁾ EYVL L 253, 11.10.1993, s. 1.⁽³⁾ EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1.⁽⁴⁾ EUVL L 304, 31.10.2012, s. 1.

LIITE

Sen estämättä, mitä yhdistetyn nimikkeistön tulkintasäännöissä määrätään, tavarankuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettelyn soveltamisala määräytyy tässä liitteessä CN-koodien mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä.

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
09.7310	2208 40 51 2208 40 99	Rommi ja muut väkevät alkoholijuomat, jotka on valmistettu tislamalla käyneitä sokeriruo'osta saatuja tuotteita, enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	417 hehtolitraa (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna)
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	1 050 hehtolitraa (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna) (1)
09.7311	1701 13 1701 14 1701 91 1701 99	Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät, ei kuitenkaan lisättyä maku- tai väriainetta sisältämätön raakasokeri	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	5 000 (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna)
	1702 30	Glukoosi ja glukoosisiirappi, joissa ei ole lainkaan fruktoosia tai joissa sitä on vähemmän kuin 20 prosenttia kuivapainosta	Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	12 360 (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna) (2)
	1702 40 90	Glukoosi ja glukoosisiirappi, muu kuin isoglukoosi, joissa on fruktoosia vähintään 20 prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 prosenttia kuivapainosta, ei kuitenkaan inverttisokeri		
	1702 50	Kemiallisesti puhdas fruktoosi		
	1704 90 99	Muut kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet		
	1702 90 30 1702 90 50 1702 90 71 1702 90 75 1702 90 79 1702 90 80 1702 90 95	Muut sokerit, myös inverttisokeri ja muut sokeri- ja sokerisiirappiseokset, joissa on fruktoosia 50 prosenttia kuivapainosta, ei kuitenkaan kemiallisesti puhdas maltoosi		
	1806 10 30 1806 10 90	Kaakaojauhe, jossa on vähintään 65 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna		
	Ex 1806 20 95	Muut valmisteet enemmän kuin 2 kg:n painoisina levyinä tai tankoina taikka nesteinä, tahnana, jauheena, rakeina tai niiden kaltaisessa muodossa, astian tai muun tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 2 kg, joissa on vähemmän kuin 18 painoprosenttia kaakaovoita ja vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia		
	Ex 1806 90 90	Muu suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet, joissa on vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna)		

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
	1901 90 99	Muut hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muut nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna		
	2006 00 31 2006 00 38	Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) hedelmät (ei kuitenkaan trooppiset hedelmät ja inkivääri), kasvikset, pähkinät (ei kuitenkaan trooppiset pähkinät), hedelmänkuoret ja muut kasvinosat		
	2007 91 10 2007 99 20 2007 99 31 2007 99 33 2007 99 35 2007 99 39	Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähyttelöt, marmelaatit, hedelmä- ja pähkinäsoseet sekä hedelmä- ja pähkinäpastat		
	Ex 2009	Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (ei kuitenkaan tomaattimehu, trooppisista hedelmistä valmistettu mehu ja trooppisista hedelmistä valmistettujen mehujen sekoitukset) ja kasvismehut, arvo enintään 30 euroa/100 kg netto, vähintään 30 painoprosenttia lisättyä sokeria sisältävät		
	Ex 2101 12 98 Ex 2101 20 98	Kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet, joissa on vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia		
	Ex 2106 90 98	Muualle kuulumattomat muut elintarvikevalmisteet, vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia sisältävät		
	3302 10 29	Hyvänhajuisten aineiden seokset sekä yhteen tai useampaan tällaiseen aineeseen perustuvat seokset, jollaisia käytetään juomateollisuudessa, joissa on kaikki juomille luonteenomaiset aromiaineet, joiden todellinen alkoholipitoisuus on enintään 0,5 painoprosenttia		

⁽¹⁾ Lisättyä 50 hehtolitralla (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna) kunakin vuonna 1.1.2015 alkaen.

⁽²⁾ Lisättyä 360 tonnilla (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna) kunakin vuonna 1.1.2015 alkaen.

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 924/2013,

annettu 25 päivänä syyskuuta 2013,

Keski-Amerikasta peräisin olevia maataloustuotteita koskevien unionin tariffikiintiöiden avaamisesta ja hallinnoinnista

EUROOPAN KOMISSIO, joka

(EU) N:o 927/2012⁽⁴⁾, liite I sisältää uusia CN-koodeja, jotka poikkeavat sopimuksessa tarkoitetuista CN-koodeista. Uudet koodit olisi sen vuoksi otettava huomioon tämän asetuksen liitteessä.

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

(4) Koska sopimus tulee voimaan 1 päivänä elokuuta 2013, tätä asetusta olisi sovellettava samasta päivästä alkaen.

ottaa huomioon Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen allekirjoittamisesta ja sen kauppaa koskevan IV osan väliaikaisesta soveltamisesta 25 päivänä kesäkuuta 2012 annetun neuvoston päätöksen 2012/734/EU⁽¹⁾ ja erityisesti sen 6 artiklan,

(5) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat tullikoodeksikomitean lausunnon mukaiset,

sekä katsoo seuraavaa:

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

(1) Päätöksellä 2012/734/EU valtuutettiin Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Keski-Amerikan välisen assosiaatiosopimuksen, jäljempänä 'sopimus', allekirjoittaminen Euroopan unionin puolesta. Päätöksen 2012/734/EU nojalla sopimusta olisi sovellettava väliaikaisesti, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen. Sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 1 päivästä elokuuta 2013.

Avataan unionin tariffikiintiöt Keski-Amerikasta peräisin oleville, liitteessä luetelluille tavaroille.

2 artikla

(2) Sopimuksen liitteen I lisäys 2 koskee EU:n tuontitariffikiintiöitä Keski-Amerikasta peräisin oleville tavaroille. Sen vuoksi on tarpeen avata kyseisten tuotteiden tariffikiintiöt.

Suspendoidaan Keski-Amerikasta peräisin olevien, liitteessä lueteltujen tavaroiden unioniin suuntautuvassa tuonnissa kannettavat tullit tämän asetuksen liitteessä vahvistetuissa vastaavissa tariffikiintiöissä.

3 artikla

(3) Komission olisi hallinnoitava tariffikiintiötä aikajärjestyksen perusteella tietyistä yhteisön tullikoodeksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 soveltamista koskevista säännöksistä 2 päivänä heinäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 2454/93⁽²⁾ mukaisesti. Jotta liitteessä lueteltuihin tuotteisiin voidaan soveltaa tässä asetuksessa säädettyjä tariffimyönnytyksiä, niiden mukana olisi oltava sopimuksessa määrätty alkuperäselvitys. Tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87⁽³⁾, sellaisena kuin se on muutettuna komission täytäntöönpanoasetuksella

Liitteessä lueteltujen tuotteiden mukana on oltava sopimuksen liitteen II lisäyksessä 3 esitetty alkuperäselvitys.

4 artikla

Komissio hallinnoi liitteessä esitettyjä tariffikiintiöitä asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 a, 308 b ja 308 c artiklan mukaisesti.

5 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Sitä sovelletaan 1 päivästä elokuuta 2013.

⁽¹⁾ EUVL L 346, 15.12.2012, s. 1.⁽²⁾ EUVL L 253, 11.10.1993, s. 1.⁽³⁾ EUVL L 256, 7.9.1987, s. 1.⁽⁴⁾ EUVL L 304, 31.10.2012, s. 1.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä syyskuuta 2013.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
José Manuel BARROSO

LIITE

Sen estämättä, mitä yhdistetyn nimikkeistön tulkintasäännöissä määrätään, tavarankuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettelyn soveltamisala määräytyy tässä liitteessä CN-koodien mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä.

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavarankuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
09.7300	0201 0202	Naudanliha, tuore, jäädytetty tai jäädytetty	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	3 959 ⁽¹⁾
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	9 975 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
09.7301	0703 20	Valkosipuli	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	230
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	550
09.7302	0711 51	<i>Agaricus</i> -sukuiset sienet, väliaikaisesti säilötyt, mutta siinä tilassa välittömään kulutukseen soveltumattomat	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	115
	2003 10	Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt <i>Agaricus</i> -sukuiset sienet	Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	275
09.7303	1006 20 15 1006 20 17 1006 20 96 1006 20 98	Esikuorittu riisi, pitkäjyväinen	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	8 334
	1006 30 25 1006 30 27 1006 30 46 1006 30 48 1006 30 65 1006 30 67 1006 30 96 1006 30 98	Osittain tai kokonaan hiottu riisi, pitkäjyväinen	Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	21 000 ⁽³⁾
09.7304 ⁽⁴⁾	2208 40 51 2208 40 99	Rommi ja muut väkevät alkoholijuomat, jotka on valmistettu tislamalla käyneitä sokeriru'osta saatuja tuotteita, yli 2 litraa vetävissä astioissa	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	2 917 hehtolitraa (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna)
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	7 300 hehtolitraa (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna) ⁽⁵⁾

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
09.7305	0710 40	Sokerimaissi	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	600
	0711 90 30		Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	1 560 ⁽⁶⁾
	2001 90 30			
	2004 90 10			
	2005 80			
09.7306	1108 14 00	Maniokkitärkkelys (kassavatärkkelys)	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	2 084
			Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	5 000
09.7307 ⁽⁴⁾	1701 13	Ruoko- tai juurikassokeri ja kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät, ei kuitenkaan lisättyä maku- tai väriainetta sisältämätön raakasokeri	Tullattaessa 1.8.2013–31.12.2013	62 500 (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna)
	1701 14			
	1701 91			
	1701 99			
	1702 30	Glukoosi ja glukoosisiirappi, joissa ei ole lainkaan fruktoosia tai joissa sitä on vähemmän kuin 20 prosenttia kuivapainosta	Tullattaessa 1.1.–31.12.2014 ja tullattaessa 1.1.–31.12. kunakin sen jälkeisenä kautena	154 500 (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna) ⁽⁷⁾
	1702 40 90	Glukoosi ja glukoosisiirappi, muu kuin isoglukoosi, joissa on fruktoosia vähintään 20 mutta vähemmän kuin 50 prosenttia kuivapainosta, ei kuitenkaan inverttisokeri		
	1702 50	Kemiallisesti puhdas fruktoosi		
	1704 90 99	Muut kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet		
	1702 90 30	Muut sokerit, myös inverttisokeri ja muut sokeri- ja sokerisiirappiseokset, joissa on fruktoosia 50 prosenttia kuivapainosta, ei kuitenkaan kemiallisesti puhdas maltoosi		
	1702 90 50			
	1702 90 71			
	1702 90 75			
	1702 90 79			
	1702 90 80			
	1702 90 95			
	1806 10 30	Kaakaojauhe, jossa on vähintään 65 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna		
	1806 10 90			
	ex 1806 20 95	Muut valmisteet enemmän kuin 2 kg:n painoisina levyinä tai tankoina taikka nesteinä, tahnana, jauheena, rakeina tai niiden kaltaisessa muodossa, astian tai muun tuotetta lähinnä olevan pakauksen nettopaino suurempi kuin 2 kg, joissa on vähemmän kuin 18 painoprosenttia kaakaovoita ja vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia		

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
	ex 1806 90 90	Muu suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet, vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien sakkaroosina ilmaistu inverttisokeri) sisältävät		
	1901 90 99	Muut hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on alle 40 prosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muut nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole kaakaota tai joissa sitä on alle 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna		
	2006 00 31	Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) hedelmät (ei kuitenkaan trooppiset hedelmät eikä inkivääri), vihannekset, pähkinät, (ei kuitenkaan trooppiset pähkinät), hedelmänkuoret ja muut kasvinosat		
	2006 00 38			
	2007 91 10	Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähyttelöt, marmelaatit, hedelmä- ja pähkinäsoseet sekä hedelmää ja pähkinäpastat		
	2007 99 20			
	2007 99 31			
	2007 99 33			
	2007 99 35			
	2007 99 39			
	ex 2009	Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (ei kuitenkaan tomaattimehu, trooppisista hedelmistä valmistettu mehu ja trooppisista hedelmistä valmistettujen mehujen sekoitukset) ja kasvismehut, arvo enintään 30 euroa/100 kg netto, vähintään 30 painoprosenttia lisättyä sokeria sisältävät		
	ex 2101 12 98	Kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet, joissa on vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia		
	ex 2101 20 98			
	ex 2106 90 98	Muualle kuulumattomat muut elintarvikevalmisteet, vähintään 70 painoprosenttia sakkaroosia sisältävät		

Järjestysnumero	CN-koodi	Tavaran kuvaus	Kiintiökausi	Vuotuinen kiintiömäärä (nettotonnia, jollei toisin mainita)
	3302 10 29	Hyvänhajuisten aineiden seokset sekä yhteen tai useampaan tällaiseen aineeseen perustuvat seokset, jollaisia käytetään juomateollisuudessa, joissa on kaikki juomille luonteenomaiset aromiaineet, joiden todellinen alkoholipitoisuus on enintään 0,5 painoprosenttia		

(¹) Ilmaistaan teuraspainona seuraavasti: 100 kg luullista lihaa vastaa 70 kg:aa luutonta lihaa.

(²) Lisäystä 475 tonnia vuosittain 1. tammikuuta 2015 alkaen.

(³) Lisäystä 1 000 tonnia vuosittain 1. tammikuuta 2015 alkaen.

(⁴) Sovelletaan muihin Keski-Amerikan maihin kuin Panamaan.

(⁵) Lisätynä 300 hehtolitralla (puhtaan alkoholin ekvivalenttina ilmaistuna) vuosittain 1. tammikuuta 2015 alkaen.

(⁶) Lisäystä 120 tonnia vuosittain 1. tammikuuta 2015 alkaen.

(⁷) Lisätynä 4 500 tonnilla (raakasokeriekvivalenttina ilmaistuna) vuosittain 1. tammikuuta 2015 alkaen.

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 925/2013,

annettu 25 päivänä syyskuuta 2013,

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 882/2004 täytäntöönpanosta tiettyjen muiden kuin eläinperäisten rehujen ja elintarvikkeiden tuontia koskevan tehostetun virallisen valvonnan osalta annetun asetuksen (EY) N:o 669/2009 liitteen I muuttamisesta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon rehu- ja elintarvikelainsäädännön sekä eläinten terveyttä ja hyvinvointia koskevien sääntöjen mukaisuuden varmistamiseksi suoritetusta virallisesta valvonnasta 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 882/2004 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 15 artiklan 5 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksessa (EY) N:o 669/2009 ⁽²⁾ säädetään tehostettua virallista valvontaa koskevista säännöistä, joita on sovellettava kyseisen asetuksen liitteessä I lueteltujen, jäljempänä 'luettelo', muiden kuin eläinperäisten rehujen ja elintarvikkeiden tuonnissa niissä saapumispaikoissa, joiden kautta ne tulevat asetuksen (EY) N:o 882/2004 liitteessä I tarkoitetuille alueille.
- (2) Asetuksen (EY) N:o 669/2009 2 artiklassa säädetään, että luetteloa on tarkasteltava säännöllisesti ja vähintään neljännesvuosittain ottaen huomioon vähintään kyseisessä artiklassa tarkoitettujen tiedonlähteiden.
- (3) Elintarvikkeita ja rehuja koskevan nopean hälytysjärjestelmän kautta ilmoitettujen elintarvikkeita koskevien tapahtumien esiintyminen ja merkityksellisyys, elintarvike- ja eläinlääkintätoimiston suorittamat tarkastusmatkat kolmansiin maihin ja jäsenvaltioiden komissiolle neljännesvuosittain muiden kuin eläinperäisten rehujen ja elintarvikkeiden lähetyksistä asetuksen (EY) N:o 669/2009 15 artiklan mukaisesti toimittamat raportit osoittavat, että luetteloa olisi muutettava.

- (4) Erityisesti luetteloa olisi muutettava poistamalla niiden tuotteiden tiedot, jotka käytettävissä olevien tietojen mukaan yleisesti ottaen riittävässä määrin vastaavat asiaankuuluvassa unionin lainsäädännössä säädettyjä turvallisuusvaatimuksia ja joiden tehostettu virallinen valvonta ei sen vuoksi enää ole perusteltua. Tämän vuoksi olisi poistettava luettelossa olevat kohdat, jotka koskevat Brasiiliasta peräisin olevia vesimeloneja ja Turkista peräisin olevia tomaatteja.
- (5) Johdonmukaisuuden ja selkeyden vuoksi on aiheellista korvata asetuksen (EY) N:o 669/2009 liite I tämän asetuksen liitteellä.
- (6) Sen vuoksi asetusta (EY) N:o 669/2009 olisi muutettava.
- (7) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat elintarvikkeetjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 669/2009 liite I tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä lokakuuta 2013.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä syyskuuta 2013.

Komission puolesta

Puheenjohtaja

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ EUVL L 165, 30.4.2004, s. 1.⁽²⁾ Komission asetus (EY) N:o 669/2009, annettu 24 päivänä heinäkuuta 2009, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 882/2004 täytäntöönpanosta tiettyjen muiden kuin eläinperäisten rehujen ja elintarvikkeiden tuontia koskevan tehostetun virallisen valvonnan osalta ja päätöksen 2006/504/EY muuttamisesta (EUVL L 194, 25.7.2009, s. 11).

LIITE

"LIITE I

Muut kuin eläinperäiset rehut ja elintarvikkeet, jotka asetetaan tehostettuun viralliseen valvontaan nimetyssä saapumispaikassa

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi ⁽¹⁾	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
Kuivatut viinirypäleet (ru- sinat) (Elintarvikkeet)	0806 20		Afganistan (AF)	Okratoksiini A	50
Hasselpähkinät (kuorelliset tai kuoritut) (Rehut ja elintarvikkeet)	0802 21 00; 0802 22 00		Azerbaidžan (AZ)	Aflatoksiinit	10
— Maapähkinät, kuorelli- set	— 1202 41 00		Brasilia (BR)	Aflatoksiinit	10
— Maapähkinät, kuoritut	— 1202 42 00				
— Maapähkinävoi	— 2008 11 10				
— Maapähkinät, muulla tavoin valmistetut tai säilötyt (Rehut ja elintarvikkeet)	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
Mansikat (jäädetyt) (Elintarvikkeet)	0811 10		Kiina (CN)	Norovirus ja hepa- tiitti A	5
<i>Brassica oleracea</i> (muu syötävä Brassica- sukuinen kaali, "kiinalai- nen parsakaali") ⁽²⁾ (Elintarvikkeet – tuoreet tai jäähdytetyt)	ex 0704 90 90	40	Kiina (CN)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä ⁽³⁾	20
Kuivatut nuudelit	ex 1902 11 00; ex 1902 19 10; ex 1902 19 90; ex 1902 20 10; ex 1902 20 30; ex 1902 20 91; ex 1902 20 99; ex 1902 30 10; ex 1902 30 10	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 91	Kiina (CN)	Alumiini	10

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi (1)	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
(Elintarvikkeet)					
Pomelot	ex 0805 40 00	31; 39	Kiina (CN)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (4)	20
(Elintarvikkeet – tuoreet)					
Tee, myös maustettu	0902		Kiina (CN)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (5)	10
(Elintarvikkeet)					
— Munakoisot	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72	Dominikaaninen tasavalta (DO)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (6)	10
— Karvaskurkku (<i>Momordica charantia</i>)	— ex 0709 99 90; ex 0710 80 95	70 70			
(Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt vihannekset)					
— Pitkäpavut (<i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	10 10	Dominikaaninen tasavalta (DO)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (6)	20
— Paprikat (makeat ja miedot sekä muut kuin makeat ja mie- dot) (<i>Capsicum</i> spp.)	— 0709 60 10; ex 0709 60 99	20			
(Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt vihannekset)	— 0710 80 51; ex 0710 80 59	20			
— Appelsiinit (tuoreet tai kuivatut)	— 0805 10 20; 0805 10 80		Egypti (EG)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (7)	10

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi (1)	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
— Mansikat (Elintarvikkeet – tuoreet hedelmät)	— 0810 10 00				
Paprikat (makeat ja miedot sekä muut kuin makeat ja miedot) (<i>Capsicum</i> spp.) (Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt)	0709 60 10; ex 0709 60 99; 0710 80 51; ex 0710 80 59	20 20	Egypti (EG)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijäämämenetelmillä, joiden perustana GC-MS ja LC-MS, tai yhden jäämän menetelmillä (8)	10
— <i>Capsicum annuum</i> , kokonainen	— 0904 21 10		Intia (IN)	Aflatoksiinit	10
— <i>Capsicum annuum</i> , murskattu tai jauhettu	— ex 0904 22 00	10			
— <i>Capsicum</i> -sukuiset hedelmät, kuivatut, kokonaiset, ei kuitenkaan makeat ja miedot paprikat (<i>Capsicum annuum</i>)	— 0904 21 90				
— Curry (chilippipuritotteet)	— 0910 91 05				
— Muskottipähkinä (<i>Myristica fragrans</i>)	— 0908 11 00; 0908 12 00				
— Muskottikukka (<i>Myristica fragrans</i>)	— 0908 21 00; 0908 22 00				
— Inkivääri (<i>Zingiber officinale</i>)	— 0910 11 00; 0910 12 00				
— <i>Curcuma longa</i> (kurkuma) (Elintarvikkeet – kuivatut mausteet)	— 0910 30 00				
— Muskottipähkinä (<i>Myristica fragrans</i>)	— 0908 11 00; 0908 12 00		Indonesia (ID)	Aflatoksiinit	20
— Muskottikukka (<i>Myristica fragrans</i>) (Elintarvikkeet – kuivatut mausteet)	— 0908 21 00; 0908 22 00				
— Herneet (silpimättömät)	— ex 0708 10 00	40	Kenia (KE)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijäämämenetelmillä, joiden perustana GC-MS ja LC-MS, tai yhden jäämän menetelmillä (9)	10

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi (1)	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
— Pavut (silpimättömät) (Elintarvikkeet – tuoreet tai jäähdytetyt)	— ex 0708 20 00	40			
Minttu (Elintarvikkeet – tuoreet yrtit)	ex 1211 90 86	30	Marokko (MA)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (10)	10
Kuivatut pavut (Elintarvikkeet)	0713 39 00		Nigeria (NG)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (11)	50
Vesimelonin (<i>Egusi</i> , <i>Citrullus lanatus</i>) siemenet ja niistä saadut tuotteet (Elintarvikkeet)	ex 1207 70 00; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99	10 30 50	Sierra Leone (SL)	Aflatoksiinit	50
Paprikat (muut kuin ma- keat ja miedot) (<i>Capsicum</i> spp.) (Elintarvikkeet – tuoreet)	ex 0709 60 99	20	Thaimaa (TH)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (12)	10
— Korianterin lehdet	— ex 0709 99 90	72	Thaimaa (TH)	Salmonella (13)	10
— Basilika (pyhä basilika, makea basilika)	— ex 1211 90 86	20			
— Minttu (Elintarvikkeet – tuoreet yrtit)	— ex 1211 90 86	30			

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi (1)	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
— Korianterin lehdet	— ex 0709 99 90	72	Thaimaa (TH)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (14)	10
— Basilika (pyhä basilika, makea basilika)	— ex 1211 90 86	20			
(Elintarvikkeet – tuoreet yrtit)					
Kaalikasvit	0704;		Thaimaa (TH)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (14)	10
(Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt vihannekset)	ex 0710 80 95	76			
— Pitkäpavut (<i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	10 10	Thaimaa (TH)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (14)	20
— Munakoisot	— 0709 30 00; ex 0710 80 95	72			
(Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt vihannekset)					
— Makeat ja miedot pap- rikat (<i>Capsicum annuum</i>)	— 0709 60 10; 0710 80 51		Turkki (TR)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä (15)	10
(Elintarvikkeet – tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt vihannekset)					
Kuivatut viinirypäleet (ru- sinat)	0806 20		Uzbekistan (UZ)	Okratoksiini A	50
(Elintarvikkeet)					

Rehut ja elintarvikkeet (käyttötarkoitus)	CN-koodi ⁽¹⁾	Taric- alanimike	Alkuperämaa	Vaara	Fyysisten ja tunnistustarkas- tusten tiheys (%)
— Korianterin lehdet	— ex 0709 99 90	72	Vietnam (VN)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä ⁽¹⁶⁾	20
— Basilika (pyhä basilika, makea basilika)	— ex 1211 90 86	20			
— Minttu	— ex 1211 90 86	30			
— Persilja	— ex 0709 99 90	40			
<i>(Elintarvikkeet – tuoreet yrtit)</i>					
— Okra	— ex 0709 99 90	20	Vietnam (VN)	Torjunta-ainejäämät analysoitu monijää- mämenetelmillä, joi- den perustana GC- MS ja LC-MS, tai yh- den jäämän menetel- millä ⁽¹⁶⁾	20
— Paprikat (muut kuin makeat ja miedot) (<i>Capsicum</i> spp.)	— ex 0709 60 99	20			
<i>(Elintarvikkeet – tuoreet)</i>					

⁽¹⁾ Jos johonkin CN-koodiin kuuluvista tuotteista vain osalle on tehtävä tarkastukset ja jollei tavaranimikkeistössä ole erityistä alanimikettä kyseisen koodin osalta, CN-koodi on merkitty tunnuksella "ex".

⁽²⁾ Laji *Brassica oleracea* L. convar. *Botrytis* (L) Alef var. *Italica* Plenck, cultivar *alboblabra*. Tunnetaan myös nimillä "Kai Lan", "Gai Lan", "Gailan", "Kailan", "Chinese bare Jielan".

⁽³⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: klorfenapyri, fiproniili (fiproniilin ja sulfonimetaboliitin (MB46136) summa ilmaistuna fiproniilinä), karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiiminä), asetamipridi, dimetomorfi ja propikonatsoli.

⁽⁴⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: triatsofossi, triadimefoni ja triadimenoli (triadimefonin ja triadimenolin summa), metyyliiparationi (metyyliiparationin ja metyyliiparaoksonin summa ilmaistuna metyyliiparationina), fentoaatti, metidationi.

⁽⁵⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: buprofeysiini, imidaklopridi, fenvaleraatti ja esfenvaleraatti (RS- ja SR-isomeerien summa), profenofossi, trifluraliini, triatsofossi, triadimefoni ja triadimenoli (triadimefonin ja triadimenolin summa), sypermetriini (sypermetriinin mukaan luettuna muut sen isomeerien seokset (isomeerien summa)).

⁽⁶⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: amitratsi (amitratsi ja sen 2,4-dimetyylianiiliniä sisältävät metaboliitit ilmaistuna amitratsina), asefaatti, aldikarbi (aldikarbin, sen sulfoksidin ja sen sulfonin summa ilmaistuna aldikarbina), karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiiminä), klorfenapyri, klorpyrifossi, ditiokarbamaatit (ditiokarbamaatit ilmaistuna CS2:na, mukaan luettuina manebi, mankosebi, metiraami, propinebi, tiraami ja tsiraami), diafenturiini, diatsinoni, diklorvossi, dikofoli (p,p'- ja o,p'-isomeerien summa), dimetooatti (dimetooatin ja ometaoatin summa ilmaistuna dimetooattina), endosulfaani (alfa- ja beetaisomeerien ja endosulfaanisulfaatin summa ilmaistuna endosulfaanina), fenamidoni, imidaklopridi, malationi (malationin ja malaoksonin summa ilmaistuna malationina), metamidofossi, metiokarbi (metiokarbin sekä metiokarbin sulfoksidin ja sulfonin summa ilmaistuna metiokarbina), metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), monokrotofossi, oksamyli, profenofossi, propikonatsoli, tiabendatsoli, tiaklopridi.

⁽⁷⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiiminä), syflutriini (syflutriini, mukaan luettuna muut sen isomeerien seokset (isomeerien summa)), syprodiini, diatsinoni, dimetooatti (dimetooatin ja ometaoatin summa ilmaistuna dimetooattina), etioni, fenitrotioni, fenpropatriini, fludioksoniili, heksaflumuronin, lambda-syhalotriini, metiokarbi (metiokarbin sekä metiokarbin sulfoksidin ja sulfonin summa ilmaistuna metiokarbina), metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), oksamyli, fentoaatti, tiofanaatti-metyyli.

⁽⁸⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: karbofuraani (karbofuraanin ja 3-hydroksikarbofuraanin summa ilmaistuna karbofuraanina), klorpyrifossi, sypermetriini (sypermetriinin mukaan luettuna muut sen isomeerien seokset (isomeerien summa)), syprokonatsoli, dikofoli (p,p'- ja o,p'-isomeerien summa), difenokonatsoli, dinotefuraani, etioni, flusilatsoli, folpetti, prokloratsi (prokloratsin ja sen 2,4,6-triklorofenyylihyhmän sisältävien metaboliittien summa ilmaistuna prokloratsina), profenofossi, propikonatsoli, tiofanaatti-metyyli ja triforiini.

⁽⁹⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: dimetooatti (dimetooatin ja ometaoatin summa ilmaistuna dimetooattina), klorpyrifossi, asefaatti, metamidofossi, metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), diafenturiini, indoksakarbi S- ja R-isomeerien yhteismääränä.

⁽¹⁰⁾ Erityisesti seuraavien jäämät: klorpyrifossi, sypermetriini (sypermetriini, mukaan luettuna muut sen isomeerien seokset (isomeerien summa)), dimetooatti (dimetooatin ja ometaoatin summa ilmaistuna dimetooattina), endosulfaani (alfa- ja beetaisomeerien ja endosulfaanisulfaatin summa ilmaistuna endosulfaanina), heksakonatsoli, metyyliiparationi (metyyliiparationin ja metyyliiparaoksonin summa ilmaistuna metyyliiparationina), metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), flutriafoli, karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiiminä), flubendiamidi, myklobutanili, malationi (malationin ja malaoksonin summa ilmaistuna malationina).

- (¹¹) Erityisesti diklorovossin jäämät.
- (¹²) Erityisesti seuraavien jäämät: karbofuraani (karbofuraanin ja 3-hydroksikarbofuraanin summa ilmaistuna karbofuraanina), metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), dimetoaatti (dimetoaatin ja ometoaatin summa ilmaistuna dimetoaattina), triatsofossi, malationi (malationin ja malaoksonin summa ilmaistuna malationina), profenofossi, protiofossi, etioni, karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiimina), triforiini, prosymidoni, formetanaatti: formetanaatin ja sen suolojen summa ilmaistuna formetanaatti(hydrokloridi)na.
- (¹³) Vertailumenetelmä EN/ISO 6579 tai sen avulla validoitu menetelmä komission asetuksen (EY) N:o 2073/2005 5 artiklan mukaisesti (EUVL L 338, 22.12.2005, s. 1).
- (¹⁴) Erityisesti seuraavien jäämät: asefaatti, karbaryyli, karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiimina), karbofuraani (karbofuraanin ja 3-hydroksikarbofuraanin summa ilmaistuna karbofuraanina), klorpyrifossi, klorpyrifossi-metyyli, dimetoaatti (dimetoaatin ja ometoaatin summa ilmaistuna dimetoaattina), etioni, malationi (malationin ja malaoksonin summa ilmaistuna malationina), metalakssyyli ja metalakssyyli-M (metalakssyyli, mukaan luettuna sen muut metalakssyyli-M:n sisältävien isomeerien seokset (isomeerien summa)), metamidofossi, metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), monokrotofossi, profenofossi, protiofossi, kinalfossi, triadimefoni ja triadimenoli (triadimefonin ja triadimenolin summa), triatsofossi, dikrotofossi, EPN, triforiini.
- (¹⁵) Erityisesti seuraavien jäämät: metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), oksamyli, karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiimina), klofentetsiini, diafentiuroni, dimetoaatti (dimetoaatin ja ometoaatin summa ilmaistuna dimetoaattina), formetanaatti: formetanaatin ja sen suolojen summa ilmaistuna formetanaatti(hydrokloridi)na, malationi (malationin ja malaoksonin summa ilmaistuna malationina), prosymidoni, tetradifoni, tiofanaatti-metyyli.
- (¹⁶) Erityisesti seuraavien jäämät: karbofuraani (karbofuraanin ja 3-hydroksikarbofuraanin summa ilmaistuna karbofuraanina), karbendatsiimi ja benomyyli (benomyylin ja karbendatsiimin summa ilmaistuna karbendatsiimina), klorpyrifossi, profenofossi, permetriini (isomeerien summa), heksakonatsoli, difenokonatsoli, propikonatsoli, fiproniili (fiproniilin ja sulfonimetaboliitin (MB46136) summa ilmaistuna fiproniilinä), propargiitti, flusilatsoli, fentoaatti, sypermetriini (sypermetriini, mukaan luettuna muut sen isomeerien seokset (isomeerien summa)), metomyyli ja tiodikarbi (metomyylin ja tiodikarbin summa ilmaistuna metomyylinä), kinalfossi, pensykuroni, metidationi, dimetoaatti (dimetoaatin ja ometoaatin summa ilmaistuna dimetoaattina), fenbikonatsoli.”
-

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 926/2013,**annettu 25 päivänä syyskuuta 2013,****kiinteistä tuontiarvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽¹⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä hedelmä- ja vihannesalan sekä hedelmä- ja vihannesjalostealan osalta 7 päivänä kesäkuuta 2011 annetun komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 ⁽²⁾ ja erityisesti sen 136 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 543/2011 säädetään Uruguay'n kierroksen monenvälisen kauppaneuvottelujen tulosten soveltamiseksi perusteista, joiden

mukaan komissio vahvistaa kolmansista maista tapahtuvan tuonnin kiinteät arvot mainitun asetuksen liitteessä XVI olevassa A osassa luetuille tuotteille ja ajanjaksoille.

- (2) Kiinteä tuontiarvo lasketaan joka työpäivä täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklan 1 kohdan mukaisesti ottaen huomioon päivittäin vaihtuvat tiedot. Sen vuoksi tämän asetuksen olisi tultava voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) N:o 543/2011 136 artiklassa tarkoitetut kiinteät tuontiarvot vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 25 päivänä syyskuuta 2013.

*Komission puolesta,
puheenjohtajan nimissä*

Jerzy PLEWA

*Maatalouden ja maaseudun kehittämisen pääosaston
pääjohtaja*

⁽¹⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 157, 15.6.2011, s. 1.

LIITE

Kiinteät tuontiarvot tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi

(EUR/100 kg)

CN-koodi	Kolmansien maiden koodi ⁽¹⁾	Kiinteä tuontiarvo
0702 00 00	MK	68,6
	XS	41,5
	ZZ	55,1
0707 00 05	MK	46,1
	TR	116,3
	ZZ	81,2
0709 93 10	TR	133,5
	ZZ	133,5
0805 50 10	AR	116,1
	CL	137,9
	IL	142,1
	TR	85,5
	UY	127,6
	ZA	114,2
	ZZ	120,6
0806 10 10	EG	187,8
	TR	141,0
	ZZ	164,4
0808 10 80	AR	101,0
	BA	68,5
	BR	78,8
	CL	119,4
	CN	71,1
	NZ	131,2
	US	156,9
	ZA	109,8
	ZZ	104,6
0808 30 90	CN	80,2
	TR	131,7
	ZA	90,3
	ZZ	100,7
0809 30	TR	116,8
	ZZ	116,8
0809 40 05	BA	39,3
	XS	46,6
	ZZ	43,0

⁽¹⁾ Komission asetuksessa (EY) N:o 1833/2006 (EUVL L 354, 14.12.2006, s. 19) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "ZZ" tarkoittaa "muuta alkuperää".

HUOMAUTUS LUKIJALLE

Neuvoston asetus (EU) N:o 216/2013, annettu 7 päivänä maaliskuuta 2013, Euroopan unionin virallisen lehden sähköisestä julkaisemisesta

Euroopan unionin virallisen lehden sähköisestä julkaisemisesta 7 päivänä maaliskuuta 2013 annetun neuvoston asetuksen (EU) N:o 216/2013 (EUVL L 69, 13.3.2013, s. 1) mukaisesti 1. heinäkuuta 2013 lähtien vain sähköisessä muodossa julkaistu virallinen lehti on todistusvoimainen, ja vain sillä on oikeusvaikutuksia.

Jos virallisen lehden sähköistä versiota ei ole mahdollista julkaista ennakoimattomien ja poikkeuksellisten olosuhteiden vuoksi, virallisen lehden painettu versio on todistusvoimainen, ja sillä on oikeusvaikutuksia asetuksen (EU) N:o 216/2013 3 artiklassa esitettyjen ehtojen ja edellytysten mukaisesti.

HUOMAUTUS LUKIJOILLE – TAPA VIITATA SÄÄDÖKSIIN

Tapaa viitata säädöksiin on muutettu 1. heinäkuuta 2013 alkaen.

Siirtymäkauden aikana käytetään sekä uutta että vanhaa viittaustapaa.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) on suora ja maksuton portti Euroopan unionin lainsäädäntöön. Sivustolla voi tarkastella *Euroopan unionin virallista lehteä*, ja siellä ovat nähtävillä myös sopimukset, lainsäädäntö, oikeuskäytäntö ja lainsäädännön valmisteluasiakirjat.

Lisätietoja Euroopan unionista löytyy osoitteesta: <http://europa.eu>



Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

FI